



CEPA
San Cristóbal
CENTRO DE EDUCACIÓN DE PERSONAS ADULTAS

El Libro Fácil de la Unión Europea

Versión en castellano



Proyecto Have Your Say

Edita

Centro de Educación de Personas Adultas San Cristóbal

Traducción del original en inglés

Manuel Ortiz

Diseño, coordinación y maquetación

Manuel Ortiz y Leandra Toste

Copyright

Centro de Educación de Personas Adultas San Cristóbal

Para contactar con la redacción de esta

publicación, dirigirse a

Centro de Educación de Personas Adultas San Cristóbal

C/ Escultor Luján Pérez s/n

38204 - La Laguna

Tfno: 922 423 706

<http://cepasancristobal.org>

38009060@gobiernodecanarias.org

Imprime

Gráficas Roferman SL

C. la Matanza, 41,

38205 San Cristóbal de La Laguna



Prólogo

En Europa hay una comunidad de países muy especial. Se llama la Unión Europea, o abreviado la UE. La UE está formada por 27 países y los habitantes de estos países. Hay alrededor de 450 millones de personas viviendo en la Unión Europea.

Los países tienen sus gobiernos independientes. Cada país tiene sus propias reglas y leyes. Las leyes creadas por el gobierno de cada país se aplican sólo a ese país. Por ejemplo, las leyes hechas en España solo se aplican a las personas que viven en España. Las leyes dictadas en Francia se aplican sólo allí y no afectan a las personas en España y viceversa.

Pero los países de la Unión Europea han acordado tomar muchas decisiones juntos y unificar sus leyes: las mismas reglas deben aplicarse en todas partes. Esto tiene muchas ventajas para todos los ciudadanos, por ejemplo cuando van de vacaciones a otro país, o cuando compran y venden cosas fuera de las fronteras, o cuando quieren trabajar en otro país.

La Unión Europea ha sido creada con el fin de mejorar la vida de los ciudadanos de sus países. Este libro ha sido escrito para brindarle una fuente de información fácil de entender sobre qué es la Unión Europea, cómo funciona y qué hace. No todo el mundo está siempre de acuerdo con todo lo que hace la Unión Europea. Aun así, cuando se critica a la Unión Europea y lo que hace, es mejor conocer los hechos.

Este libro le aportará información sobre

- La historia de la UE
- Lo que hace la UE
- Instituciones importantes en la UE
- Beneficios y desventajas de la UE.
- Países miembros.



Las imágenes utilizadas en esta publicación son en su totalidad creaciones de libre uso y libres de derechos. Se cita aquí atribución de cada una de y la página de ubicación.

PÁGINA 2 y siguientes – Logos CEPA San Cristóbal y Consorcio Proyecto Have Your Say

PÁGINA 3 - freepng.es

PÁGINA 6 (1) - view.genial.ly

PÁGINA 6 (2) - pixabay.com

PÁGINA 7 – freepik.com

PÁGINA 8 – freepik.es

PÁGINA 9 - detipos.com

PÁGINA 12 (1) – vectorstate.com

PÁGINA 12 (2) – rehmie.com.ng

PÁGINA 12 (3) – shopee.com.br free layout

PÁGINA 13 – gettyimages.es

PÁGINA 14 – iproup.com

PÁGINA 15 - Kseniya Kochkina, Sankt Petersburg. (nocturne@bk.ru)

PÁGINA 16 – wikimediacommons.com

PÁGINA 17 – istockphoto.com

PÁGINA 18 (1) – nexteducacion.com

PÁGINA 18 (2) – protocolo.org

PÁGINA 19 - Kseniya Kochkina, Sankt Petersburg. (nocturne@bk.ru)

PÁGINA 20 – freepik.es

PÁGINA 23 – photophoto.cn

PÁGINA 24 - behance.net

PÁGINA 26 – freepik.es

PÁGINA 28 (1) - fr.freepik.com

PÁGINA 28 (2) – kr.freepik.com

PÁGINA 29 (1) - uudis.net

PÁGINA 29 (2) – centerforintegralwisdom.org

PÁGINA 30 – nl.freepik.com

PÁGINA 32 – freepik.es

PÁGINA 35 – pxhere.com

PÁGINA 36 (1 y 2) - Consorcio Proyecto Have Your Say

PÁGINA 37 - Consorcio Proyecto Have Your Say



ÍNDICE

Bloque 1

Pág. 7

Europa y la Unión Europea

- ◊ Europa
- ◊ La Unión Europea
- ◊ Cooperación en la economía
- ◊ Paz
- ◊ Símbolos de la Unión
- ◊ Miembros de la Unión

Bloque 2

Pág. 25

¿Qué hace la Unión Europea?

- ◊ Libertad para viajar y de movimientos
- ◊ Mercado Común
- ◊ Moneda común
- ◊ Política exterior común
- ◊ Leyes comunes

Bloque 3

Pág. 39

En la UE, ¿quién toma las decisiones?

- ◊ Los Consejos
- ◊ El Parlamento Europeo
- ◊ La Comisión Europea
- ◊ Resumen: instituciones importantes de la UE
- ◊ Glosario



Bloque 1

Europa y la Unión Europea



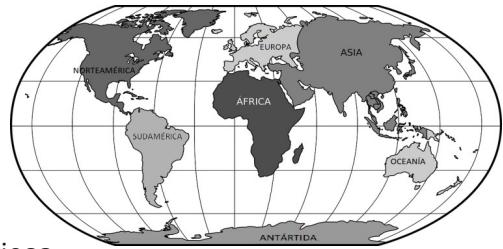
Europa y la Unión Europea

Europa es un continente. Hay varios continentes en nuestro planeta Tierra:

África, América, Asia, Oceanía, la Antártida y Europa. En Europa hay unos 50 países. Por ejemplo, Alemania, Italia, Hungría y Francia. Además, España es parte de Europa.

El nombre Europa proviene de una antigua leyenda griega.

(Una leyenda es una historia antigua.) En esta historia hay una hermosa princesa llamada Europa.



Lugares Famosos

Una de las atracciones más famosas de Europa es la torre Eiffel en París (Francia). Otra atracción famosa es el Coliseo de Roma (Italia). La Acrópolis en Atenas (Grecia) es un ejemplo de monumento muy antiguo.



Mares alrededor de Europa

Francia, Italia, España y Grecia son países a orillas del mar Mediterráneo. Alemania y Dinamarca, y otros están en la orilla del Mar del Norte. A la gente le gusta ir de vacaciones allí.

Otros mares alrededor de Europa son el Océano Ártico, el Océano Atlántico, el Mar del Norte, el Mar Báltico, el Mar Blanco y el Mar Negro.

¡Piensa un poco!

¿Conoces tus mares? ¿Cuál es el nombre del mar que rodea tu isla?

Últimamente, muchos refugiados están cruzando el Mar Mediterráneo y el Océano Atlántico para llegar a Europa.

Muchos refugiados vienen de África, Asia y Medio Oriente. Quieren y a veces necesitan vivir en Europa. La gente quiere vivir en Europa por muchas razones.

Por ejemplo:

- ◊ Guerra o genocidio en su país actual;
- ◊ Falta de empleos y oportunidades;
- ◊ Falta de atención médica;
- ◊ Violaciones de derechos humanos;
- ◊ Falta de alimentos o recursos; y
- ◊ Ciertas habilidades de las que podrían beneficiarse los países de Europa.

¡Piensa un poco!

¿Se te ocurren otras razones por las que una persona refugiada pueda querer y necesitar vivir en Europa?





La Unión Europea

España es un país dentro de la Unión Europea. Su nombre oficial es Reino de España. Otros países de Europa son Alemania, Francia, Italia, Suecia, Hungría, etc.

Estos países, y muchos otros en Europa, se han asociado y acordaron trabajar juntos muy de cerca. La unidad de estos países puede llamarse Unión.

Esta unión de países en Europa se llama la Unión Europea. Para abreviar, podemos también llamarlo la UE. Los países de la UE también se denominan miembros de la UE. Hay ventajas por ser un país miembro de la UE.

Hay un refrán que dice: "Dos cabezas piensan mejor que una". Esto es cierto también para la UE. Los países de la UE pueden trabajar juntos, encontrar soluciones a los problemas y trabajar para lograr sus objetivos.

La UE es como una obra de construcción. Un trabajador de la construcción puede trabajar solo. Sin embargo, cuando muchos trabajadores de la construcción trabajan juntos, lograrán más. Por ejemplo, los trabajadores de la construcción juntos pueden cargar cosas más pesadas de lo que una sola persona podría cargar. Otro ejemplo: juntos, los trabajadores de la construcción pueden techar más rápido que un trabajador de la construcción que trabaje solo.



Del mismo modo, los países de la UE quieren cooperar para mejorar las cosas.

Los países de la UE creen que esto les ayuda a tener más éxito y por eso han acordado objetivos comunes.

Por ejemplo, los miembros de la UE han acordado que una paz duradera es un objetivo importante.

Una razón por la que los países de Europa desean una paz duradera es que en el pasado hubo grandes guerras en las que casi todos los países de Europa lucharon entre sí, murieron millones de personas, las economías se debilitaron y se destruyeron edificios.

Para los países y sus ciudadanos, la paz es mejor que la guerra. Los países de la UE quieren cooperar y promover la paz y una economía saludable.

Cooperación en la Economía

Llamamos economía a todas esas cosas juntas que las personas hacen para ganar dinero: producir y vender bienes, incluidos alimentos, cosas y servicios. Por ejemplo, lo siguiente contribuye a fortalecer la economía:

- Granjas donde se producen alimentos;
- Fábricas donde se hacen las cosas;
- Tiendas donde se venden y se pueden comprar cosas;
- Personas que producen y compran; y
- Comercio electrónico (comercio de bienes y servicios en línea).

Las personas y los países por lo general quieren tener una economía estable y en crecimiento. Una economía estable significa que todos pueden trabajar y hacer su trabajo sin que surjan problemas o cambios.

Por otro lado, se desea cierto grado de cambio. Esto se llama desarrollo. Sin el desarrollo, la sociedad, por ejemplo, seguiría utilizando barcos de vapor en lugar de ferrys de alta velocidad.

Un crecimiento en la economía significa que el total de bienes y servicios que se producen durante un año es mayor que el año anterior. Hay personas que dicen que esto es peligroso a largo plazo porque la tierra tiene recursos limitados.





¿Cómo medir el crecimiento de la Economía?

Una forma de saber si la economía de un país es fuerte, saludable y está creciendo es mirar el Producto Interior Bruto (PIB) del país. Esta es la suma de todos los bienes producidos y todos los servicios prestados durante un año, expresados en dinero.

Otra forma de saber si la economía de un país es fuerte y saludable es observar la calidad de vida de las personas que viven en ese país. Esto incluye la atención médica, la educación, las tasas de empleo (cuántas personas tienen trabajo), etc.

¡Piensa un poco!

¿Sabes cuál es el PIB de España? ¿Puedes averiguarlo de alguna forma?
¿El PIB de España, crees que es alto o bajo en comparación con otros países
de la UE y otros países del mundo?

¿Cómo se mantiene y aumenta la economía de un país?

Esto es diferente según se trate de un país u otro. Muchas cuestiones juegan influyen.

Por ejemplo, si un país tiene recursos naturales: agua, petróleo, carbón, minerales, bosques, buen suelo agrícola, buen clima (sol, viento y suficiente lluvia). Pero también influyen las habilidades de su población, que esté bien educada y capacitada, la cantidad de población, etc. Una de las formas en que la economía de un país puede aumentar es el comercio. El comercio es comprar y vender cosas. Uno puede comerciar dentro de un país o de un país a otro. Vender bienes y servicios a diferentes países significa que más ciudadanos pueden comprar esos bienes y servicios.

Esto puede aumentar las ganancias y el éxito económico tanto del país del comprador como del vendedor.

¡Piensa un poco!

¿Podrías encontrar en tu aula cinco productos que lleven el símbolo CE?
tu cuarto y que tú sepas que se fabrican o producen en un país distinto de España?

¿Vender bienes o servicios en diferentes países de la UE?

Cuando las fábricas producen bienes, esos bienes deben cumplir con las reglas, pautas y estándares establecidos por la UE. Por ejemplo, si una fábrica en España produce y vende productos electrónicos, juguetes, productos médicos o incluso alimentos, los propietarios de la Fábrica deben cumplir con esos estándares. Sólo así podrán vender sus productos en nuestro país y en otros países.

Las reglas, directrices y normas que provienen de la UE se denominan Reglamentos o Directivas. Las fábricas en todos los países de la UE están legalmente obligadas a seguir esos Reglamentos y Directivas.

Para los dueños de fábricas, estos Reglamentos y Directivas pueden hacer que sea más difícil producir y vender sus cosas. Los Reglamentos y Directivas están hechos para proteger y beneficiar a los consumidores y ciudadanos. Pero también hay ventajas. Por ejemplo, tener reglas comunes sobre cómo se fabrican las cosas ayuda a las fábricas y tiendas a vender estos productos. Los clientes pueden confiar en la calidad de esos productos..

Además, es más fácil vender productos cuando se fabrican de manera que encajen entre sí. Una gran parte de lo que hace la UE es crear reglas comunes que se apliquen a todos los países. Un buen ejemplo son los dispositivos eléctricos. Cuando todos los enchufes y tomas encajan entre sí, se puede utilizar un dispositivo en todos los países.

Un consumidor puede estar seguro de que el producto tiene el mismo nivel de protección de la salud, la seguridad y el medio ambiente en todo el Espacio Común Europeo cuando ve el símbolo CE en el embalaje.



El principal beneficio del símbolo 'CE' es que facilita la confianza de los consumidores en los productos de la UE. Una empresa cuyos productos incluyen el símbolo CE puede vender esos productos en la UE sin restricciones.

¡Piensa un poco!

¿Puedes encontrar y citar en tu clase 5 productos con el símbolo 'CE'?

¿Puedes explicar por qué esos productos tienen el símbolo 'CE'?



Por qué las directivas y los reglamentos son importantes

Sin reglas comunes, una empresa automovilística alemana puede vender sus coches a los 83 millones de personas que viven en Alemania. Con reglas comunes, esa misma empresa puede vender sus coches a los 447 millones de toda Europa.



La mayoría de los países de Europa utilizan el mismo tipo de enchufe eléctrico. Esto significa que una persona de Italia puede viajar a Dinamarca y utilizar su secador de pelo o cargador de móvil en ese país sin ningún problema. Esto se debe a que los productores de dispositivos eléctricos utilizan los mismos estándares en Italia y Dinamarca y otros países de la UE. Sin embargo, si la persona de Italia visita Gran Bretaña, tendrá que usar un dispositivo adicional porque Gran Bretaña tiene estándares diferentes para los enchufes eléctricos.

Algunas de las normas de la UE están hechas para proteger la salud de los ciudadanos. Las fábricas y las tiendas deben seguir estas reglas para que los ciudadanos se mantengan saludables. Hay reglas en la UE para los juguetes. Los juguetes no deben contener sustancias nocivas que puedan enfermar a los niños. Independientemente del país en el que lo compren, la gente de la UE puede estar segura de que no hay nada dañino en esos juguetes.



Cooperación entre países de la UE

Producir y vender productos en grandes cantidades puede ser más barato, por lo que los mismos productos se pueden vender a un precio más barato a los consumidores. La cooperación entre países también es útil para las personas que buscan trabajo.

Las personas de algún país europeo pueden tener las habilidades requeridas por las fábricas y tiendas en otros países. Esto significa que las personas tienen una mejor oportunidad de encontrar un trabajo que coincida con sus habilidades. De esa manera muchas personas en Europa tienen una vida mejor a través de esta red llamada UE.

Tener una vida mejor es lo que llamamos bienestar o prosperidad. Esto significa que las personas tienen lo que necesitan para sus necesidades pero también significa asegurarse de que sus vidas mejoren. Tienen suficiente comida, una vivienda digna y cómoda, atención médica y dinero para sus actividades de tiempo libre.

Países pobres y países ricos

Los diferentes países de Europa tienen diferentes grados de bienestar. Algunas personas de los países más pobres que suelen ser los que están junto al Mar Mediterráneo dicen: "Países como Alemania obtienen más ventajas de la UE que nosotros". Alemania, por ejemplo, vende muchos productos a otros países y, por lo tanto, gana mucho dinero. Algunas personas en Alemania y otros países de la UE piensan que Alemania y otros países ricos deberían hacer más para ayudar a otros países de la UE. Otras personas dicen: "Alemania no debería gastar tanto dinero en ayudar a otros países de la UE". En la UE hay muchas opiniones distintas sobre el tema.

Paz

La paz es cuando los países, aunque tengan opiniones u objetivos diferentes, se comunican entre sí. Dejan de pelear con armas o verbalmente. La guerra sucede cuando los países luchan con armas y muchas personas mueren.

La guerra también causa la destrucción de edificios, pueblos y ciudades.



Hace unos 80 años, hubo una gran guerra en Europa, llamada Segunda Guerra Mundial. Comenzó cuando Alemania, bajo el gobierno de Adolf Hitler, invadió a sus vecinos para ganar territorio y poder. La Segunda Guerra Mundial terminó en 1945. Cuando terminó la guerra, los países comenzaron a comunicarse entre sí y querían que hubiera paz.



Más de 60 millones de personas murieron como resultado de la guerra. Muchos pueblos y ciudades de Europa fueron destruidos.

La guerra hizo que muchos países y las personas que vivían en ellos perdieran todo lo que poseían: sus casas, alimentos, trabajos, dinero, etc. Como resultado, muchos ciudadanos y políticos de todos los países de Europa coincidieron: "Esto no debe volver a suceder".

La gente de toda Europa sintió que la guerra debía evitarse por todos los medios. Esta fue una razón importante por la que los países de Europa decidieron unirse. Los primeros países en firmar un acuerdo fueron Bélgica, Alemania Occidental, Francia, Italia, Luxemburgo y los Países Bajos, todos países que se vieron gravemente afectados por la Segunda Guerra Mundial.

Este acuerdo se llamó el Tratado de Roma. Después se creó la Comunidad Económica Europea en 1957. Su objetivo era una cooperación más estrecha en la economía, por ejemplo, mediante la reducción de los derechos de aduana y facilitando el intercambio de bienes, mano de obra, servicios y dinero.

Desde entonces ha habido paz en Europa. Esta paz ha durado ya más de 70 años. Nunca antes había habido tanto tiempo de paz en Europa.

El resultado es que los países están estrechamente conectados entre sí, en la economía y en otros aspectos de la vida.

El intercambio de personas y bienes hace que las personas conozcan a sus países vecinos de la UE, sus leyes y su cultura. Esta es una de las razones por las que los países de Europa viven en paz.

Pero no se olvide: no muy lejos de la Unión Europea, hoy en día mueren personas en las guerras, por ejemplo, en Ucrania y Siria.



Los símbolos de la Unión Europea

La bandera de la UE

La UE tiene una bandera. La bandera es un símbolo de la UE.

Un símbolo es algo que ayuda a las personas a reconocer una idea u organización en particular.

La bandera de la UE tiene 12 estrellas, dispuestas en círculo.

El número de estrellas no representa el número de países de la UE. Se eligió el número 12 porque es un símbolo de unidad y perfección.

El círculo significa: Europa está unida y conectada. Todos los países de la UE tienen la misma importancia. Los países y los ciudadanos de la UE permanecen unidos y se ayudan entre sí.

El himno de la UE

La UE también tiene un himno. Un himno es un tipo especial de canción, que se utiliza como símbolo de un grupo de personas. Todos los países tienen su propio himno. También algunas otras organizaciones tienen sus propios himnos, por ejemplo, los clubes deportivos.

¡Piensa un poco!

¿Apoyas a algún club deportivo?

¿Conoces su himno? ¿Te atreverías a cantarlo?

Cuando los países tienen un himno, esto se llama himno nacional. El himno nacional se toca cuando hay algo importante que celebrar. También se juega, por ejemplo, al comienzo de un partido de fútbol internacional.

El propósito de un himno nacional es unir a las personas a pesar de las diferencias que puedan tener esos individuos.

El himno de la UE es una melodía de Ludwig van Beethoven. Beethoven fue un compositor alemán que vivió entre 1770 y 1827. Compuso la música de este himno como parte de su 9^a Sinfonía, en concreto se trata de la música con la que se acompaña la "Oda a la Alegría" un poema de Friedrich Schiller. Schiller es un poeta alemán que vivió entre 1759 y 1805. El poema trata sobre personas que son amigas y se aman.





El lema de la UE

Un lema es una oración corta que se usa para explicar una idea importante.

Por ejemplo, los EE. UU. tienen como lema "En Dios confiamos".

El lema de la UE es "Unidos en la diversidad".

¿Qué es la diversidad?

Las personas en la UE son diferentes entre sí:

- Usan diferentes lenguas.
- Tienen diferentes culturas y tradiciones.
- Tienen diferente apariencia física.
- Aman cosas diferentes.

A esto se le llama diversidad. Uno de los objetivos de la Unión Europea es preservar la diversidad.

¿Qué significa 'unidos'?

Las personas en la UE permanecen juntas a pesar de ser diferentes.

Hablan diferentes idiomas, tienen diferentes días festivos, prefieren diferentes tipos de comida, viven en diferentes países, siguen diferentes leyes, etc. Pero también comparten mucho. Y cuando cooperan y reúnen sus diversas habilidades, pueden lograr más. Por eso el lema de la UE es "Unidos en la diversidad".



Miembros de la Unión Europea

Este es un mapa de Europa. Los países que son estados miembros de la Unión Europea están coloreados en azul. (El Reino Unido abandonó la UE en 2020, por lo que ya no está en azul).

Europa y la UE son dos cosas diferentes. Europa es un continente, una tierra rodeada de mares. La UE es una asociación (club) de países. Por lo general, están situados en Europa (el continente).

Hay países en Europa (el continente) que no son miembros de la UE.

El número de países que pueden ser miembros de la UE no está limitado.

Algunos países que no son miembros de la UE quieren convertirse en miembros, por ejemplo, Serbia, Macedonia del Norte y Turquía. Para convertirse en miembros, deben cumplir con ciertos criterios, y llegar a ellos a menudo requiere mucho esfuerzo y tiempo.

Los criterios para convertirse en un país miembro de la UE son muchos. Se refieren a la estabilidad financiera, la democracia y el estado de derecho. También sucede que los países quieren salir de la UE. Por ejemplo, en 2019, el Reino Unido decidió abandonar la UE. El Reino Unido está formado por Inglaterra, Escocia, Gales e Irlanda del Norte. Otro nombre para el Reino Unido es Gran Bretaña. En junio de 2016, los ciudadanos de Gran Bretaña votaron sobre la pregunta: "¿Debería Gran Bretaña permanecer en la UE o debería abandonar la UE?"

La mayoría de la gente en el Reino Unido votó a favor de abandonar la UE". Y así, el Reino Unido abandonó la UE en marzo de 2019. Antes, la UE tenía 28 países miembros. Ahora tiene 27. Cuando Gran Bretaña abandonó la UE, la gente creó un nombre corto para este suceso y lo llamaron "Brexit".



Brexit

La palabra **Brexit** surge de unir dos palabras en inglés:
Britain + Exit = Brexit
Britain significa **Gran Bretaña**
Exit significa **salida**



¿Quién puede convertirse en un estado miembro de la UE?

Principalmente, cada país de Europa puede convertirse en miembro de la UE.

Sin embargo, el país tiene que cumplir algunas condiciones. Estas condiciones fueron establecidas por la UE. Una condición muy importante es que un país que aspire a ser miembro de la UE tiene que ser democrático.

¿Qué significa ser un estado democrático?

Cuando un país es una democracia, las decisiones en el país las toman sus ciudadanos, de alguna manera dando voz a todos. Debido a que tomar decisiones puede llevar mucho tiempo, los ciudadanos eligen personas en un parlamento para que actúen por ellos. Un parlamento son estas personas electas que se reúnen para discutir y tomar decisiones.



Las personas elegidas para el parlamento se llaman diputados. Los diputados en el parlamento votan a favor o en contra de proyectos de ley (leyes). Así se hacen las leyes. Además, en la mayoría de los países los diputados en el parlamento eligen al gobierno. O eligen al menos al primer ministro o presidente de gobierno, y luego crea un gobierno invitando a otras personas a trabajar como ministros.

En algunos países, el jefe del Estado es elegido directamente por los ciudadanos (no por los diputados del parlamento). En otros, como España, el jefe del estado es un rey y no es elegido. En algunos países el jefe de gobierno se llama Presidente, en otros Primer Ministro, etc. Los nombres simplemente dependen de la tradición del país.

Algo muy importante en una democracia es la voluntad de la mayoría de la gente.

Por lo general, las cosas se deciden cuando la mayoría de las personas, o la mayoría de los diputados en el parlamento, están de acuerdo y lo expresan votando.

Los parlamentos de diferentes países pueden tener diferentes nombres.

Por ejemplo en Alemania el parlamento se llama Bundestag. En Polonia se llama Sejm (que significa "reunión"). En otros países el parlamento se llama Asamblea Nacional o similar. De todos modos, todos son parlamentos.



Mayoría y minoría en democracia

Un principio rector de la democracia es que las decisiones se toman de acuerdo con lo que quiere la mayoría (por ejemplo, al votar).

Pero no sólo es importante la opinión de una mayoría. Un país puede ser antidemocrático incluso si las decisiones cuentan con el apoyo de la mayoría de la población.

Por ejemplo, es antidemocrático.

- que se trate peor a los ciudadanos por tener opinión distinta al gobierno;
- que la policía no respete la ley;
- que la policía arreste a personas a las que no les gusta el gobierno.

Los ciudadanos en una democracia son iguales y son tratados por igual. Se les trata por igual incluso cuando piensan de manera diferente al gobierno o critican lo que hace el gobierno. O cuando tienen una religión diferente a la de la mayoría.

Esto también es cierto para los diputados en el parlamento. También pueden tener una opinión diferente a la mayoría y no ser peor tratados.

En una democracia, debe ser posible que los gobiernos cambien.

Los ciudadanos deben poder elegir diputados que estén en contra del gobierno y quieran elegir un nuevo gobierno.

Otra condición para que los países sean miembros de la UE es que respeten el estado de derecho. El gobierno y todas las autoridades tienen que ajustarse a las leyes, incluso la policía.

En un país bajo el estado de derecho, hay tribunales de justicia y esos tribunales son independientes del gobierno. Esto significa que nadie puede decirles a los jueces cómo decidir.

Los jueces sólo están obligados por la ley y por las reglas de su profesión.



En un estado bajo el imperio de la ley, los ciudadanos pueden estar seguros de que las leyes tratan a todos por igual sin importar si se trata de una persona común, una persona adinerada o el jefe de gobierno.



Derechos Humanos en la UE

Los países sólo pueden convertirse en miembros de la UE si respetan los Derechos humanos. Los Derechos Humanos son aquellos que tiene toda persona y están reconocidos por la mayoría de los países del mundo.

Existen varios tratados internacionales que citan los Derechos Humanos. Uno de ellos es la Convención Europea de Derechos Humanos de 1998. Esta convención protege a todos en la UE. Actualmente hay 16 artículos dentro de la Convención Europea de Derechos Humanos. Aquí hay algunos ejemplos:

- Toda persona tiene derecho a la vida.
- Nadie puede ser torturado.
- La esclavitud y el trabajo forzoso están prohibidos.
- Las personas tienen derecho a la libertad y a la seguridad.
- Las personas tienen derecho a un juicio justo, es decir, a defenderse en los tribunales y a ser tratado justamente allí.
- La vida privada y la familia están especialmente protegidas
- Hay libertad de pensamiento, conciencia y religión. Por lo tanto, los gobiernos no pueden obligar a los ciudadanos a seguir ninguna religión.

El gobierno y todas sus autoridades, por ejemplo la policía, tienen que respetar los derechos humanos.

¿Qué sucede cuando un país incumple el Convenio Europeo de Derechos Humanos?

Un país que infrinja un artículo del Convenio Europeo de Derechos Humanos puede ser sancionado. El castigo puede incluir multas o sanciones. Las multas son dinero que tiene que pagar el país. Una sanción puede consistir en retener el dinero u otro tipo de ayuda que se le concedió a ese país, o prohibir el comercio hacia y desde ese país. Para ver otros ejemplos sobre de qué modo puede ser penalizado un país de la UE, vaya a la página 64, Capítulo "Leyes comunes para varios países".





Bloque 2

¿Qué hace la Unión Europea?



¿Qué hace la Unión Europea?

La UE se trata de países que se coordinan entre sí y toman decisiones juntos. Sin embargo, sólo ciertos asuntos se deciden a nivel de la UE, para todos los países. Otras cosas, ¡muchas!, todavía las deciden los propios países.

¿Qué deciden los países de la UE por sí mismos?



Dinero

Algunos países de la UE han decidido utilizar el euro como moneda.

Otros todavía usan su propia moneda. Por ejemplo, Suecia usa la corona y Bulgaria usa la leva. Tienen diferentes monedas y diferentes billetes.

Defensa

Todos los países deciden por sí mismos cómo organizar su ejército, cuánto dinero gastar en él, etc. La UE, como club de países, no tiene nada que decir.

Fiestas nacionales

El 12 de octubre es fiesta nacional en España. Ese día es sólo fiesta aquí.

Algunos otros temas se deciden totalmente a nivel de la UE. Estas decisiones entonces afectan están en vigor en todos los países de la UE.

Decisiones a nivel de la UE

Aduana

Cuando se quiere vender mercancías a otros países hay que pagar en la aduana una cantidad de dinero.

Dentro de la UE, nadie tiene que pagar aduanas.

Se pueden vender productos a través de las fronteras sin ningún problema. Pero cuando venden algo a un país fuera de la UE, puede que los comerciantes tengan que pagar aduanas.

Seguridad aeroportuaria

Los países miembros de la UE han decidido utilizar en todas partes exactamente las mismas normas de seguridad en el transporte aéreo. Entonces, es la UE quien decide estas reglas.

Directivas y reglamentos

En algunas áreas/casos hay responsabilidad compartida. La UE emite una ley, pero los países pueden hacer sus propias leyes adicionales siempre que sean más estrictas que la de la UE. Dicha ley emitida por la UE se denomina Reglamento. Hay otro tipo de leyes de la UE. Los países tienen que cumplir exactamente lo que dice una Directiva.



¿Dónde hay responsabilidad compartida?

Protección al Consumidor

Un ejemplo de un campo con responsabilidad dividida es la protección del consumidor. Protección al consumidor significa: normas para proteger a los consumidores. Los consumidores son las personas que compran productos y los usan, es decir, todos. Las reglas aseguran que todos estén a salvo y que las empresas no engañen a las personas. La UE tiene ciertas reglas sobre la protección del consumidor. Pero los países pueden ser aún más estrictos al respecto.

La UE ha decidido: Puedes usar tu teléfono móvil en otro país, y no pagarás más por la llamada que cuando lo usas en casa.

Sin una ley de la UE de este tipo, las compañías telefónicas recibirían mucho más dinero de las personas que usan sus teléfonos en otros países, por ejemplo, durante las vacaciones.



Principio de subsidiariedad

A veces se discute si una ley debe ser hecha a nivel de la UE o por los propios países miembros.

Hay una regla en la UE para determinar quién tiene el poder de tomar una decisión. Esto se conoce como el Principio de Subsidiariedad. La palabra subsidiariedad proviene de una palabra latina que significa "ayuda".

Este principio dice que las cosas que pueden regularse a nivel de país deben regularse en ese país. Sólo si realmente tiene sentido regular las cosas a nivel de la UE, deben ser reguladas por la UE.

Un ejemplo: un área donde las cosas se deciden a nivel de la UE para todos los países es la protección del medio ambiente. Esto es así porque la contaminación no se detiene en las fronteras de los países. Un país podría proteger su medio ambiente pero no obtendría beneficios de hacerlo si sus países vecinos continúan contaminando. También tiene sentido tener en todas partes las mismas reglas para evitar los desechos plásticos. De lo contrario, los desechos plásticos comenzarían a enviarse solo al siguiente país con reglas menos estrictas.



Evitar los residuos plásticos

Las bolsas de plástico son malas para el medio ambiente. Muchas bolsas de plástico se tiran y acaban en el mar. Esto es malo para los animales que viven en el mar. En Europa se usan muchas bolsas de plástico. No ayuda si sólo las personas de un solo país usan menos bolsas de plástico. Por lo tanto, la UE decidió que para fines de 2019, una persona en la UE no debería usar más de 90 bolsas de plástico por año. Y a finales de 2029, una persona deberá usar como máximo 40 bolsas de plástico por año. Cuantos más países participen, menos bolsas se utilizarán. Todos los países tienen que tomar medidas para reducir el uso de bolsas de plástico. También deben tomar medidas para asegurarse de que los desechos plásticos no se tiren, sino que se reutilicen de alguna manera.

En el caso de los residuos plásticos, se decidió que se deberían tomar decisiones a nivel de la UE para que tuvieran un mayor efecto.

¡Piensa un poco!

¿Qué estáis haciendo en casa con los residuos plásticos?

¿Se recogen los residuos plásticos en tu localidad?



Libertad de movimientos y libertad para viajar

Por ejemplo, un médico polaco puede trabajar en Alemania. Un cocinero alemán puede abrir un restaurante en Mallorca. Un carpintero español puede trabajar en Italia. Los ciudadanos de la UE pueden vivir en cualquier parte de la UE. Esto se define como Libertad de Movimientos. La libertad de movimientos está garantizada por la ley en la UE. Sin embargo, hay una condición: las personas que se mudan a otro país para vivir allí deben tener sus propios ingresos. No pueden mudarse a otro país para vivir allí sólo de la ayuda social pagada por ese país.

Los países de la UE tienen fronteras abiertas. Se han eliminado los controles fronterizos entre muchos países de la UE. Las personas que cruzan dichas fronteras no tienen que mostrar su pasaporte o documento de identidad. Esto se llama libertad para viajar. Esto facilita las vacaciones en otros países. Además, facilita vivir o trabajar en otros países.

Sin embargo: desde 2016, algunos países vuelven a tener algunos controles fronterizos. La razón principal por la que se han reintroducido los controles fronterizos es para detener a los terroristas y evitar que los refugiados ingresen al país sin control.

Trasladarse a otro país por trabajo o estudios

Las personas de toda Europa tienen habilidades en sus trabajos que pueden aprovechar en otros países, especialmente cuando estos países carecen de tales habilidades.

Reino Unido

Cuando Londres fue sede de los Juegos Olímpicos en 2012, los años anteriores, miles de albañiles de Europa trabajaron para construir las diferentes instalaciones, incluido el estadio de Londres.

Alemania

Miles de trabajadores de la construcción de otros países como Polonia, Bulgaria y Rumanía han venido a Alemania para trabajar aquí porque pueden recibir mejores salarios que en su país. También muchos médicos y enfermeras en Alemania han venido de otros países de la UE.

Hungría

Muchos estudiantes de otros países van a Hungría a estudiar en la universidad, por ejemplo porque no consiguieron plaza en la universidad de su país de origen, y Hungría también ofrece una buena educación, incluso para los estudiantes que no saben húngaro.



Para todos los derechos enumerados anteriormente, la UE ha emitido leyes que también determinan los detalles. La libre circulación de personas se encuentra en el artículo 45 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea. Gracias a estas leyes, los ciudadanos de la UE pueden:

- Buscar trabajo en otro país de la UE.
- Trabajar allí sin necesidad de un permiso de trabajo.
- Residir allí para tal fin.
- Permanecer allí incluso después de que el empleo haya terminado.
- Gozar de igualdad de trato con los nacionales en el acceso al empleo.
- Condiciones de trabajo y demás ventajas sociales y fiscales.

Refugiados: personas que huyen

En 2021, alrededor de 84 millones de personas en todo el mundo eran refugiados. Huían de la guerra o de otras razones que les impedían permanecer en sus países. Nunca antes tantas personas fueron refugiados. Y sus números están aumentando.

Los refugiados no quieren dejar su país de origen. Pero sienten que no tienen otra opción. La mayoría de las personas huyen de sus países porque

- Hay guerra en su país.
- Son perseguidos por su color de piel, su sexo o género, sus opiniones políticas, o su religión.
- Tienen muy malas condiciones de vida y no hay esperanza de que las condiciones mejoren.



El problema de las personas que huyen de sus países es un problema mundial. Ningún país puede resolver este problema por sí solo. Además, la UE no puede resolver este problema. Sin embargo, unidos en la UE, los países al menos pueden hacer más que si estuvieran solos. Algunas personas ofrecen soluciones simples al problema de los refugiados. Pero estas personas ven sólo una pequeña parte del problema. Algunas personas dicen: "Llevemos a todos los refugiados para ayudarlos", pero ven solo una parte del problema. Otras personas dicen: "No deberíamos aceptar refugiados en absoluto", pero también ven solo una parte del problema.

Mercado Común

Un mercado es un lugar donde la gente compra y vende bienes. Un buen ejemplo de esto es un mercado de agricultores.

Cada mercado tiene sus propias reglas. Hay reglas sobre cuándo se pueden poner los puestos del mercado y cuándo se deben quitar, qué artículos se pueden vender, etc.

Los bienes también se pueden vender de un país a otro. Por ejemplo, los automóviles de Alemania se venden a los EE. UU. Sin embargo, en los EE. UU. existen diferentes reglas para la venta de automóviles. Por ejemplo, en los EE. UU. deben tener intermitentes de diferentes colores, por lo que los automóviles de Alemania deben fabricarse de manera diferente para los EE. UU. Quien quiera venderlos en los EE. UU., debe conocer las reglas para vender coches allí.

Por eso decimos: "Estados Unidos tiene un mercado diferente".

En la UE, las reglas para vender, comprar y producir bienes (automóviles y cualquier otra cosa) son idénticas. Por lo tanto, podemos decir que la UE utiliza un mercado único. El mercado común de los países de la UE también se denomina Mercado Único Europeo.

¡Piensa un poco!

El Mercado Único Europeo es otro ejemplo de cómo la UE crea leyes que afectan a todos los países individuales de la UE. Para hacerlo, la UE necesita una buena razón. Hablamos de esto un poco antes en este mismo libro.

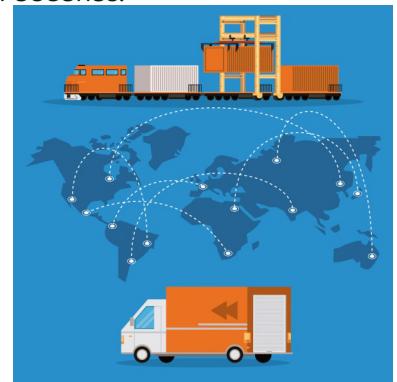
¿Recuerdas cómo se llamaba el principio?

- ↳ Principio de Sostenibilidad
 - ↳ Principio de Sospecha
 - ↳ Principio de subsidiariedad
 - ↳ Principio de compatibilidad
- (Si no lo recuerdas, búscalo en la página 20).



¿Qué características tiene el Mercado Único Europeo?

- Las mercancías se pueden llevar de un país europeo a otro. Por ejemplo, los camiones normalmente pueden pasar las fronteras sin ser controlados.
- Los comerciantes de la UE normalmente no tienen que pagar aduanas. Eso significa que no tienen que pagar dinero cuando sus bienes van a otro país. Cuando las mercancías llegan de otros países fuera de la UE, se aplican las mismas costumbres en todas partes.
- En la UE existen reglas para proteger a las personas que compran bienes para usarlos. La creación de dichas normas y el prestar atención a que se cumplan se denomina protección del cliente y es importante en la UE.



¿Qué ventajas supone el mercado único?

Puedes, por ejemplo, comprar un jugo de manzana fabricado en Polonia.

La botella tiene una etiqueta donde encuentras información de lo que realmente contiene.

La etiqueta está escrita en varios idiomas.

Si pone "jugo", debe consistir en 100 % de jugo real de fruta.

Si hay algo más en el contenido de la botella (azúcar o agua), puede que no se llame "jugo", sino algo distinto, como "bebida a base de jugo" o algo así.

Así podrás distinguir exactamente:

¿es jugo real o es otra cosa?

Estas normas son las mismas en toda la UE.

Otra regla en la UE es:

Los dispositivos electrónicos vienen con un período de garantía de dos años.



Por ejemplo, compras un teléfono inteligente, pero después de un par de semanas no funciona correctamente. El lugar donde compraste el smartphone tiene que repararlo, o darte uno nuevo.

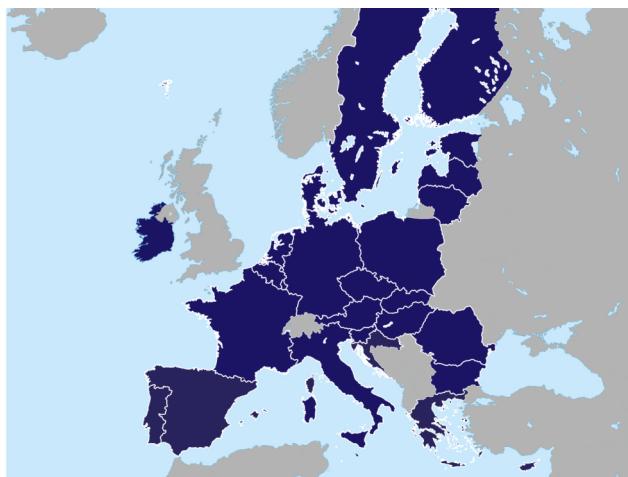
Moneda común

Por lo general, cada país tiene su propia moneda. Así, cuando visitas un país extranjero, tienes que cambiar tu dinero. Por ejemplo, cuando vas a Suecia, tienes que ir a buscar coronas suecas a un banco. En Suecia tienes que tener coronas para poder comprar cosas.

Antes, todos los países de la UE tenían su propia moneda. Francia tenía el franco, Alemania tenía el marco, Austria tenía el Schilling y España, la peseta. Viajar a estos países significaba cambiar dinero. El comercio con los países también se hacía más difícil.

Hoy en día, muchos países de la UE utilizan una moneda común, el euro. Han accedido a utilizar el euro porque facilita muchas cosas: viajar, comerciar y tratar con los bancos.

Cuando vas de vacaciones a estos países, no tienes que cambiar tu moneda. Puedes pagar de forma sencilla con el mismo dinero que estás usando en casa, el Euro. Con el euro como moneda, el comercio en la UE es mucho más fácil. Una empresa en Alemania que produce muebles puede comprar madera de Finlandia y herramientas de Italia y vender sus muebles a Francia. Usan la misma moneda para todas estas transacciones sin tener que convertir la moneda y su valor.



Actualmente, 19 de los 27 países de la UE utilizan el euro. Hay otros 8 países que todavía usan su propia moneda: Suecia, la corona, Polonia, el złoty, Bulgaria, el lev, etc.



Política exterior común

¿Qué es la política exterior?

Las personas pueden hablar entre sí y acordar algo. Los países también pueden hacer esto. Esto se llama política exterior.

Los representantes de cada país, por ejemplo, sus Ministros del Exterior o sus asistentes, los diplomáticos, se reúnen y hablan entre sí. Cada país de la UE tiene su propia política exterior. Habla con otros países y cierra acuerdos con ellos.

La ventaja de hablar con una sola voz

En Europa, hay muchos países muy pequeños con pocos ciudadanos, por ejemplo, Luxemburgo e Irlanda. También hay países más grandes con muchos ciudadanos, como Alemania y Francia. Sin embargo, todos los países europeos son mucho más pequeños que los EE. UU. o China, tanto en términos de superficie y riqueza como en número de ciudadanos. Es poco probable que los países grandes y poderosos escuchen a los países pequeños y sin poder.

Con los países unidos en la UE y hablando con una sola voz, es más probable que los países más grandes y poderosos de cualquier parte del mundo los escuchen y los traten en igualdad de condiciones.

Todos los países de la UE juntos tienen alrededor de 450 millones de ciudadanos, mucho más que los EE. UU. (330 millones) y Rusia (145 millones), sin embargo, menos que China, que tiene 1400 millones, tres veces más que la UE.

Actuando unidos, los países de la UE pueden lograr mejores resultados en su política exterior, al tratar con otros países. Por ejemplo, la UE puede acordar mejores contratos con China, Rusia y EE. UU.

También es más probable que la UE logre lo que considere correcto, por ejemplo, la defensa de los derechos humanos, prevenir conflictos, las guerras, la contaminación ambiental y la corrupción.



Los objetivos de la política exterior de la UE son:

- La paz.
- La seguridad internacional.
- Cooperación de los países entre sí.
- La democracia.
- El estado de derecho, y
- Los derechos humanos.

La UE coopera con todas las organizaciones internacionales importantes. Por ejemplo, coopera con las Naciones Unidas (ONU) y también con muchas asociaciones regionales más pequeñas en todo el mundo.

La UE no tiene su propio ejército. Sin embargo, puede pedir a sus países miembros que envíen fuerzas armadas en nombre de la UE a lugares del mundo donde se quiera ayudar a preservar la paz, crear seguridad y ayudar en crisis.

Actuaciones importantes de política exterior común de la UE se han hecho en los últimos años en estas zonas donde había conflictos:

- los Balcanes, países del sureste de Europa.
- zona más oriental de África con Etiopía y Somalia.
- la región del Sahel.
- en toda África, al sur del desierto del Sahara.
- Medio Oriente; y
- los países árabes y sus vecinos

¡Piensa un poco!

Toma un mapa del mundo, o mejor aún un globo terráqueo, y encuentra las regiones mencionadas en el texto: Balcanes, oriente de África, Sahel, etc.

¿Qué países encuentras allí?



Leyes comunes para varios países

¿Qué es una ley?

Las leyes son reglas que los países se dan a sí mismos, para ser seguidas por todos los ciudadanos y también por el gobierno. Hay distintos tipos de leyes.

- Leyes para castigar a los criminales, y poder detenerlos (Derecho Penal).
- Leyes que regulan cómo las personas se relacionan entre sí (Derecho Civil).
- Leyes para regular cómo el Estado trata a los ciudadanos, y cómo deben comportarse las instituciones (Derecho Público)
- Leyes para establecer qué instituciones existen en un país (Constitución).

También hay muchos otros tipos de leyes para regular cosas específicas.

Pueden llamarse de manera diferente (por ejemplo, Reglamentos, Códigos y muchos otros nombres), pero en esencia son leyes.

Todas las leyes están escritas. Esto es así para que todos puedan consultar lo que está en la ley y estar absolutamente seguros de ello.



¿Cómo se hacen las leyes?

En una democracia, las leyes se emiten en un proceso democrático, generalmente por el parlamento. Algunos diputados en el parlamento escriben una ley, como una propuesta. Todos los diputados lo leen, y cuando encuentran que tiene sentido, pueden votarlo en el parlamento. Luego se publica la ley para que todos puedan conocerla. Después de eso, la ley está en vigor y tiene que ser cumplida por todos.

La propuesta de ley también puede ser redactada por funcionarios gubernamentales. Pero de todos modos, son los diputados en el parlamento quienes lo aceptarán o rechazarán votando sobre ella.

¿Cómo se aplican las leyes?

En un país democrático, el poder se divide en tres ramas:

- El legislativo, para dictar las leyes. (A menudo esto es el parlamento).
- El ejecutivo, para aplicar y hacer que se cumpla la ley (el gobierno).
- El judicial, para resolver diferencias de las personas respecto a la ley (son los Tribunales de Justicia).

Por lo tanto, es tarea del gobierno asegurarse de que se cumplan las leyes. Para este fin, el gobierno cuenta con varias instituciones, por ejemplo, la administración, o la policía, o agencias especializadas para fines específicos. Las personas que trabajan en dichos puestos para el gobierno generalmente se denominan funcionarios públicos.

¿Cómo resolver disputas sobre leyes?

A veces la gente no sigue la ley. Por ejemplo, alguien roba algo. O hay una disputa sobre si algo es legal, está de acuerdo con la ley, o no. Por ejemplo, el alcalde de un pueblo decide quitarle un terreno a un propietario para construir una nueva carretera. El dueño de la tierra puede pedirle a un tribunal que verifique si lo que hace el alcalde es legal.

Los tribunales de justicia son instituciones donde trabajan personas altamente preparadas en el conocimiento y comprensión de la ley. Se llaman jueces. Su tarea es decidir si algo está de acuerdo con la ley y cómo las reglas establecidas por la ley deben aplicarse en detalle.

Una cosa muy importante en las democracias es que los jueces deben ser independientes. El gobierno (y cualquier otra persona) no debe poder influir en las decisiones de los jueces. Por lo tanto, los jueces suelen ser nombrados de por vida. No podrán ser despedidos salvo casos muy graves de injusticia.



Bloque 3

¿Quién toma las decisiones en la Unión Europea?



En la UE, ¿quién toma las decisiones?

Hay cuatro instituciones en la Unión Europea que son las más importantes para la toma de decisiones y, en particular, para promulgar nuevas leyes:

- El Parlamento Europeo
- El Consejo Europeo (Jefes de Estado)
- El Consejo de la Unión Europea (Consejo de Ministros)
- La Comisión Europea



Ahora explicaremos qué hacen estas cuatro instituciones y cómo trabajan juntas para hacer leyes en la Unión Europea.

Una cosa que se debe tener en cuenta es que, desafortunadamente, los nombres dados a estas instituciones de la UE son muy similares y pueden confundirse fácilmente. Aquí va una breve explicación de qué es cada una.

El Parlamento Europeo: Es la institución más democrática de la UE. Las personas de todos los países miembros eligen diputados para el parlamento. Los países grandes eligen muchos diputados (hasta 100), los países pequeños eligen solo unos pocos (6 es el mínimo).

El Consejo Europeo: En él los Jefes de Estado de todos los países miembros se reúnen para decidir sobre los objetivos más amplios de la UE.

El Consejo de la Unión: (también llamado Consejo de Ministros): En él se reúnen los ministros de los países miembros para discutir sus temas especiales. Por ejemplo los Ministros de Agricultura se reúnen para acordar algo relacionado con la agricultura. O los Ministros de Energía se ven para decidir cómo se debe producir la electricidad en el futuro.

La Comisión Europea: Esta es la administración de la Unión Europea. Si la UE fuera un municipio, la Comisión de la UE sería como los jefes de las oficinas en la administración municipal. La Comisión está compuesta por 27 comisionados, uno de cada país. Además, la Comisión tiene miles de empleados (servidores públicos) para trabajar para ellos. Por ejemplo, estos empleados escriben las propuestas adecuadas para nuevas leyes.

¿Dónde están estas instituciones de la UE?

El Parlamento Europeo tiene su sede en Estrasburgo, ciudad de Francia cerca de Alemania. Las demás tienen sus edificios en Bruselas (Bélgica).

¿Cómo surgió el Consejo de Ministros?

En la década de 1950, Bélgica, Alemania, Francia, Italia, Luxemburgo y los Países Bajos cerraron un contrato. En este contrato acordaron que querían decidir reglas comunes para el comercio del carbón y del acero. Con este fin, los ministros de estos países se reunieron.

Luego comenzaron a cooperar en más y más áreas. Por ejemplo, en agricultura, tráfico aéreo, controles fronterizos y muchas otras áreas. Así surgió la Comunidad Económica Europea (CEE). Se desarrolló aún más y más tarde se convirtió en la Unión Europea (UE).



Historia breve del Parlamento Europeo



Se comenzó por convocar reuniones de representantes de los parlamentos nacionales de los estados de la UE. Estas reuniones se denominaron Asamblea Consultiva. Esta asamblea podía dar recomendaciones, pero no tenía aún capacidad de decisión. Posteriormente, esta asamblea se denominó Parlamento Europeo. Paso a paso obtuvo más y más poderes.

Desde 1979, los ciudadanos de la UE eligen directamente a sus representantes para el Parlamento Europeo: las elecciones son cada 5 años. Los partidos de los países miembros presentan a los ciudadanos sus listas de candidatos y los ciudadanos pueden votar por esas listas o candidatos. En total, hay 705 eurodiputados en el Parlamento Europeo.



Ejemplo de decisiones el Consejo de Ministros y el Parlamento Europeo

Los países de la UE deberán cuidar de tener menos partículas finas y menos gases nitrosos en el aire.

- Cada país puede decidir por sí mismo cómo logrará esto exactamente.
- Pero tienen que hacer algo. No está permitido no hacer nada o muy poco.
- Gran parte de los contaminantes provienen de los automóviles que queman combustibles como el diésel o la gasolina. Los países pueden tomar diferentes medidas para reducir estos contaminantes.

Por ejemplo:

- ◊ Un país puede prohibir la conducción de coches altamente contaminantes en las ciudades.
- ◊ Un país puede procurar que más personas utilicen el transporte público (guagua y tranvía). Por ejemplo, proporcionando más y mejores líneas de o abaratando el precio del billete. Cuanta más gente use el transporte público en lugar de sus propios automóviles, menos contaminación y mejor será el aire.
- ◊ Un país puede asegurarse de que las personas usen vehículos eléctricos en lugar de vehículos con motor de combustión de gasolina o diésel.

Ejemplo de actuación de la Comisión de la UE

La Comisión de la UE es la encargada de verificar si los países están siguiendo esta regla. Y tras comprobar, encontró:

Que en algunos países, todavía hay demasiadas partículas finas y demasiados gases nitrosos en el aire de ciudades específicas. Por ejemplo, en Alemania, Francia, Hungría, Italia y Rumanía.

La Comisión de la UE decidió demandar a estos países en el Tribunal de Justicia de la Unión Europea. Este es el tribunal supremo de la UE. Cuando la Corte determina que los países han incumplido sus obligaciones, tienen que pagar una gran cantidad de dinero en concepto de multas.

Este es otro ejemplo de cuándo la UE puede imponer sanciones a los países que no siguen las normas y leyes de la UE.



GLOSARIO

bienes	<p>Cosas que se venden o compran.</p> <p>Cuando se habla de economía, especialmente de comercio (comercio), a las "cosas" se les suele llamar "mercancías". Esto significa especialmente cosas que se pueden tocar. Téngase en cuenta que las personas también pueden vender y comprar servicios.</p>
individuo	<p>Una persona, un ser humano.</p> <p>A menudo, se usa individuo cuando se habla de una persona en términos legales. Por ejemplo, los Derechos Humanos otorgan ciertos derechos a los individuos.</p>
servicios	<p>Acciones que se realizan para las personas.</p> <p>En el contexto de la economía/comercio la palabra servicios se usa para las cosas que se hacen; piensa en un corte de pelo; o programar una computadora.</p>
estado	<p>País.</p> <p>Estado y país a menudo significan lo mismo. Por lo general, cuando decimos país pensamos más en el paisaje. Cuando decimos Estado pensamos más en el gobierno y cómo se organizan las instituciones. Por lo tanto, cuando se trata de países que son miembros de la UE, hablamos más bien de estados miembros.</p>



condición	Algo que tiene que cumplirse antes de que algo más pueda suceder. Por ejemplo, para ser estado miembro de la UE, un país debe cumplir condiciones, es decir, debe hacer ciertas cosas.
tratado	Un contrato cerrado entre estados (países). Hay, por ejemplo, tratados en los que los países acuerdan condiciones para facilitar el comercio entre sí.
moneda	Dinero Decimos moneda cuando queremos hablar de la unidad en la que se cuenta y se pone precio en dinero a las cosas en un país. Muchos países de la UE utilizan el euro como moneda. Pero también hay otras monedas, por ejemplo coronas en Suecia.
población	

Notas para el usuario docente

Este libro ha sido escrito para brindar información sobre la Unión Europea (UE): su historia, sus fundamentos, sus valores, sus instituciones, la forma en que se legisla y, en general, lo que significa la UE para los ciudadanos de sus países miembros.

¿Quién puede beneficiarse de la lectura de este libro?

El lenguaje utilizado es muy sencillo para que pueda ser comprendido por todos, incluidas las personas con un menor dominio del idioma, bien porque son nuevas en España y en el castellano, o personas que han tenido dificultades de escolarización.

El libro se ha publicado en inglés, alemán, español, francés, italiano, húngaro y sueco. Este libro puede ser utilizado para mejorar el conocimiento de la idea de la Unión Europea y los conceptos clave y la terminología. El libro también se puede utilizar como una referencia rápida para buscar ciertos datos sobre la Unión Europea, en caso de duda.

¿Por qué creemos que este libro es útil?

La idea de la Unión Europea se ha descrito a menudo como una idea difícil de comprender y articular de manera sencilla. Esto es necesariamente así, ya que la Unión Europea es una realidad compleja. Además, si sus instituciones están, desde la perspectiva del ciudadano medio, principalmente en países extranjeros, y los procedimientos sobre cómo la UE toma decisiones e influye en nuestra vida cotidiana, son complicados, la UE se convierte en una entidad muy abstracta. En su vida cotidiana, las personas a menudo no ven en qué modo influye la UE, o cómo ellos pueden desempeñar un papel en la UE.

Además, hay muchas impresiones falsas sobre la UE, y en los últimos años se ha distribuido información falsa sobre la misma, incluso a propósito, por parte de actores en el campo político que quieren perjudicar a la UE, o al menos quieren reducir su papel en la política y la economía internacional o nacional.

La información falsa sobre la UE es un obstáculo para que los ciudadanos tomen buenas decisiones en las elecciones. Hay mucha buena información sobre la UE disponible en lenguaje académico o de alto nivel. Lo que encontramos que falta es información sobre la UE accesible para todos.

Por lo tanto, vimos la necesidad de una fuente de información que brinde información confiable sobre la UE en un lenguaje lo más fácil de entender posible.



Sobre el lenguaje utilizado

Hemos tratado de seguir los principios del llamado plain language (lenguaje fácil, lenguaje simple, etc.). Con respecto a la publicación de este libro en 7 idiomas europeos en paralelo, no podíamos ceñirnos a un modelo establecido de lenguaje sencillo. Los conceptos de lenguaje sencillo difieren mucho entre contextos nacionales. Están desarrollados y son ampliamente utilizados en algunos países, y en otros países la idea acaba de empezar a brotar. Por lo tanto, lo que hicimos fue tratar de crear reglas comunes en cuanto a lenguaje sencillo que encontramos disponibles para varios idiomas cuando comenzamos a trabajar en el libro en 2019/2020.

El proceso de escritura

Este libro es uno de los resultados del proyecto Have Your Say, una cooperación durante tres años de ocho organizaciones de educación de adultos de siete países europeos. El proyecto fue financiado en 2019-2022 a través del programa Erasmus+ de la Unión Europea (tipología de proyecto "Asociación Estratégica en Educación de Adultos"). El proyecto se propuso desarrollar nuevos enfoques para aprender sobre la UE que deberían reunir características de accesibilidad y funcionalidad. El libro debía servir como material didáctico para apoyar actividades de aprendizaje de carácter dinámico y susceptibles de adaptarse a diferentes entornos y circunstancias.

Para el contenido del libro nos inspiramos especialmente en un folleto publicado en 2018 por Bundeszentrale für politische Bildung (BPB), en 2018, con motivo de las elecciones europeas que tuvieron lugar ese año. Este folleto fue pensado por sus autores especialmente para lectores con problemas de aprendizaje. Por lo tanto, utiliza un lenguaje accesible, cercano a lo que se conoce en los países de habla alemana como Leichte Sprache.

En la práctica, hemos encontrado este folleto útil también para otras audiencias, p. ej. para estudiantes en clases de centros de adultos y en general en los entornos llamados de "segunda oportunidad" donde los adultos jóvenes pueden obtener un certificado de finalización de estudios.

Partiendo de este modelo, reordenamos y actualizamos el texto de acuerdo a las necesidades de nuestro público objetivo, y agregamos temas que echábamos en falta. También se tuvieron en cuenta otras publicaciones sobre la UE emitidas por varias organizaciones en distintos países (hasta 2019/2020). La redacción original se hizo en inglés (idioma común del consorcio), con contribuciones de todos los socios. El toque final al texto en inglés fue proporcionado por Joseph Karauli (West London Equality Council) y Christian Gieselmann (Volkshochschule Hannover). Luego, los socios han adaptado a las versiones en los demás idioma local el original en inglés.

